A

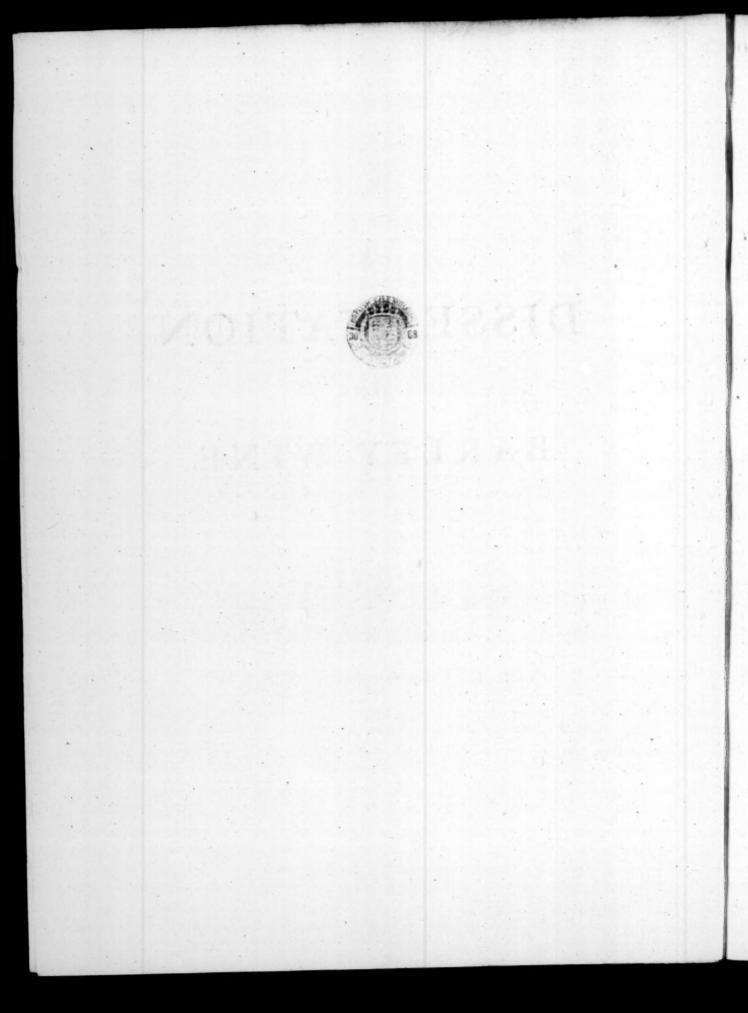
DISSERTATION

ON

BARLEY WINE.

by Samuel Rolleston, MA.

Archdon



7954-c-H

ΟΙΝΟΣ ΚΡΙΘΙΝΟΣ.

A

DISSERTATION

CONCERNING THE

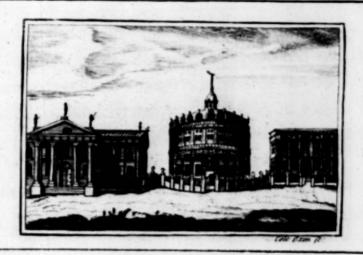
ORIGIN AND ANTIQUITY

OF

BARLEY WINE.

Ουδεν ανθρώπω λαθείν μείζον, ε χαρίσωθαι Θεώ σεμνόπρον ΑΛΗ-ΘΕΙΑΣ. Plut. If. & Ofir.

Num fingo? num mentior? cupio refelli. Quid enim laboro nifi ut VERI-TAS in omni quaftione explicetur. Cic. Tusc. Disputat. L. 3. c. 20.



OXFORD,

Printed at the THEATRE for JAMES FLETCHER in the Turl: and Sold by J. and J. RIVINGTON in St. Paul's Church-Yard, Lond. MDCCL.

CINCE KPICINOS



30 60

OKIGIN AND ANTIQUITY

BARLEY WILLIAM

tails arbeing to the party of preference only equitings AA:

Pale to the ment of the first that the first of the first

OXFORD.

Finned at the THEAT RE he James Flateness in the Fart: and Sold by J. and J. Rivinoren in St. Penl's Church-Yard, Lord. MIDCOL.

To the Readers.

a I do myfeif, how addul the treatle is end what T is a very common thing for an Author to endeavour by way of Preface to prejudice his readers in his favour. This is sometimes done by fetting forth the difficulty of the subject treated of, his own impartiality in judging of it, or the pains he has been at in clearing it up. This is a method I shall not for my own part follow because it savours too much of vanity and felf-conceit. You shall judge yourselves, what trouble I have been at in consulting ancient and modern authors. And as to the manner in which I have handled my fubject, you may determine concerning that just as you please. - Other Authors in a long preface show the usefulness of their subject, and how beneficial it would be for mankind to understand it: which is a gentle hint that no one should be without their book. But neither is this the kind of preface I approve of. This founds much better from the bookfeller than the Author, unless the Author is interested in the sale of his book, or unless he thinks the reader will not be able to find out the usefulness of the book by himself. But neither of these cases, I assure you, is mine. In the first place I don't get one farthing by writing,

A 2

and

and in the next place I am fure every reader of understanding (and I desire no others) will see, as plainly as I do myself, how useful the treatise is and what service it is likely to do in the world, if it be but generally read —

In short then (my dear readers) I will let my effay speak for itself, and if any of you think it a bad performance, pray write better upon the same subject yourselves, and be affur'd that I shall not at all envy you the reputation and honour you will gain by it; but shall readily acknowledge your superior genius and learning, and will own too that you have read a great deal and that to a very good purpose. And so I will add nothing surther than that

I am

Your humble fervant.

But points I when clade to miliar and

to find out the rife beef of the book by him

the first place I slook set one furthing by weld

that no one fhould be without their hee

DISSERTATION

ON

BARLEY WINE.

T is very remarkable that of all the creatures in the Universe, whose nature and actions we are at all acquainted with, Man is the only one which is Hypochondriacal, that is, which is subject to lowness of Spirits, and wants as it were Pbyfick in a state of Health. There are none of us who can live comfortably upon what we call the necessaries of life only, but all stand frequently in need of other recruits. Other creatures, we fee, can labour and toil about building their houses for habitation or garners for provision, and still continue their chearfulness without any thing but what is just necessary to support their beings, and to keep them alive. But this is plainly not the case with Men. Work or not work, their spirits will now and then be flagging; they cannot hold out without some spirituous refreshment, some liquor to chear them, that is stronger than simple water. This put men very early upon contriving fome other liquors and endeavouring to make fuch as by their strength should raise a gaiety and briskness of spirit. How soon any kind of strong liquor was found out no one can exactly tell, but it is highly probable that wine was known very foon after the fall of Adam. Certainly the first man, while he maintain'd the rectitude of his nature, could have no bodily diforder, no fuch imperfection as want of spirits, no hypochondriacal complaint; and therefore it is not at all likely that he should think then of contriving any better liquor than he found, or that he was not content with the water of Paradife. But as lowness of spirits (the effect

effect of fin) foon appear'd amongst his descendants, we cannot suppose it was long before they invented a liquor which could raise them; and such refreshment was also wanted after the hard labour they were oblig'd to use in cultivating and tilling the ground, which was cursed for Adam's sake, so that in the sweat of their face they were forc'd to eat their bread 1. We do not indeed read of any such liquor till after the slood, which according to the Hebrew Chronology happen'd in the year of the world 1656. But soon after that was gone off from the earth (as we are inform'd by Moses) Noah planted a vineyard and be drank of the wine and was drunken. Gen. 9.21.

For my own part I cannot think that Noah was the inventor of Wine, but imagine that he was taught to make it by some of the Antediluvians, who were eating and drinking, enjoying themselves and their friends with mirth and jollity, when the flood came and swept them all away. He had in all probability before the flood found the agreeable and chearful effects of that liquor; he well knew how useful it was, and therefore as soon as possible he set about getting vines in order, that he might make some; for this is the first thing mention'd as done by him after the flood except the building an altar, and offering burnt offerings upon it. I know I differ in this point from most learned men, and especially the great Salmasius who afferts that Noah was the first planter of vines (primus vitisator) and that the use of wine was not known before his time, and he thinks this is very clear from the words of the sacred text². And Noah began to be a bus-

1 Bacchus & agricolæ magno confecta labore Pectora triftitiae diffoluenda dedit. Tibull. el. 8. v. 39.

bandman

² Noacus agricola appellatur Genes. 9. --- qui & primus vitisator suit ut ibidem dicitur. Ergo & vineae colendae ratio, vinique usus ante Noacum ignorabatur. De usuris p. 304.

bandman and be planted a vineyard. But the meaning here only is, that Noah at that time set about the work of a husbandman, and the planting a vineyard; not that he was the first who did so. From the expression here us'd it might as justly be argu'd that he was the first busbandman as that he was the first vinedresser. But this no one will say who has read in Gen. 4. 2. that Cain was a tiller of the ground, i. e. a husbandman — and has observ'd what Lamech said when Noah was born. This same shall comfort us concerning our work and toil of our bands because of the ground which the Lord bath eursed: Gen. 5. 29. from whence it appears that Lamech also was a busbandman.

The fame need of refreshment and recruit which caus'd the invention of wine in that part of the world, where man was first plac'd after he was expell'd out of Eden, did very foon after in other countries produce other liquors, which might have the fame effect. Some foils and climates are unfit for vines, and cannot possibly bring grapes to perfection; and in the first ages they could not conveniently carry or convey great burdens from one country to another at a wide distance, so that in many places men could not be fupply'd with wine at any rate. In fuch countries what must have become of the poor hypochondriacal inhabitants if they had been oblig'd to drink water only, and had not contriv'd some stronger kind of liquor? They must undoubtedly (for fuch is the nature of man) have been very miserable. To remedy this evil, from numberless things did they attempt to extract liquors, and they succeded very well, finding that there were but few fruits or grains, of which they could not make fomething that would chear their Spirits. Pliny reckons up a

r Notus est hebraismus duo praeterita aut futura adhibere quorum posterius est infinitivi loco. Cleric, in loc.

great many. In one place he tells us, there were 195 different kinds of drink which men had invented 1. St. Jerom makes mention of Ale, Cyder, Mead and Palm-wine as strong liquors, able to make men drunk 2. Amongst all this variety there was none made use of in more countries, than what was extracted from Barley, which Xenophon 3 and Aristotle (as he is quoted by Athenaeus 4) call Barley Wine alres xei Invented. This is undoubtedly a liquor of very great Antiquity, but I cannot think it was invented before wine, and my reason is because the country, in which the first men lived, was a proper country for vines, and in such countries we can have no pretensions for doubting, that wine was the first strong liquor. An old Scholiast upon Æschylus, whose judgment we have no great reason to regard, is of a different opinion, and tells us that the Ægyptians had invented ale before wine was known 5.

I shall not at present examine when this liquor was invented, nor who was the inventor of it, but first of all take into consideration the different names it went by in different parts of the world. It was (as I shall prove by and by) first invented in Æ-

- r Duo liquores corporibus humanis gratissimi, intus vini, foris olei, arborum è genere ambo præcipui, sed olei necessarius. Nec segniter vita in eo elaboravit. Quanto tamen in potu ingeniosior apparebit, ad bibendum generibus centum nonaginta quinque (si species vero aestimentur pene duplici numero) excogitatis, tantoque paucioribus olei. Nat. Hist. L. 74.
- a Sicera Hebraeo sermone omnis potio nuncupatur qua inebriare potest, five illa quae frumento conficitur, sive pomorum succo, aut cum favi decoquuntur in dulcem & barbaram potionem, aut palmarum fructus exprimuntur in liquorem, coctisque frugibus aqua pinguior coloratur. Epist. ad Nepotian. de vita Clericorum.
 - 3 Expedit. Cyri, L. 4. p. 314. Edit. Hutchins.
 - 4 Deipnos. L. 1. versus fin.
 - 5 Ex xestir pite) Rei 36 & nicierus ru onn ruro itiven Alpentan. Supplic.

gypt, but what the original Ægyptian name for it was, I cannot positively affert. It is not (I think) at all improbable that the name it goes by in Ægypt at present is the original and most ancient name of it. At this very day the Ægyptians make ale by pouring hot water on ground barley, the next day it ferments, and the day after they drink it 1. This liquor they call in their own language Bouzy, from whence undoubtedly is deriv'd our English word to Bowse, which is properly us'd of drinking ale heartily; for we never fay of a man who is us'd to drink wine in large quantities that he is a bowfing fellow, but only of an ale or beer drinker. My reason for thinking that this is the old Ægyptian word for it, is, because we generally find that the moderns retain the fame names of liquors, which were us'd in the most ancient times in their own countries, or make very little alteration in them. The word Bouzy is deriv'd from Bufiris, the name of a City in Delta, so call'd from it's having the tomb of Ofiris in it, which was erected by Ifis: for Bufiris in the Ægyptian language fignifies the tomb of Ofiris 2.

The oldest name which we meet with of this liquor, is what Moses makes use of more than once in the Pentateuch, Levit.

I This account of Bouzy I had some years ago from the learned and reverend Dr Shaw, which I have since seen confirm'd by Dr Pocock in his Description of the East. "The most vulgar people make a sort of beer of barley without being malted, and they put something in it to make it intoxicate and call it Bouzy. They make it ferment, 'tis thick and sour, and will not keep longer than 3 or 4 days." v.i. p.182. In the Kingdom of Senna they have a liquor call'd by the same name. See the travels of the Missionaries.

² See Bayle in v. Busiris. and Abbé Banier's Dissertation on Typhon in Histoire de l'Acad. des inscript. tom. 6. p. 172. Diod. Sic. informs us that according to some historians, Isis having collected the members of her husband Osiris whom Typhon had slain and cut to pieces, put them together into a wooden cow; and from thence the city was call'd Busiris. p. 76. and in 79. he says, that Busiris in the language of Ægypt signifies Origins raips. ed. Rhod.

10. 9. Num. 6. 2. אשר Schekar. The Septuagint add a Greek termination to it and call it Einepa. The Evangelist Luke also uses the word ower in the same sense, c. 1. v. 15. ever xay ower is un win. Our translators call it Strong Drink. The Hebrew word שכר may indeed fignify any other ftrong liquor, as well as beer or ale, for it is deriv'd from we inebriavit, and implies any kind of inebriating liquor whatfoever, as we learn from St. Jerom 1. But feeing it is mention'd not only by Mofes but the prophets, as a liquor diffinct from wine, and likewife of the inebriating fort, and as it is most certain that beer or ale was in use among the Jews, and that it was common for them to get drunk with it, it is very probable that this is the liquor to be underflood by the word שכר Schekar. This will ftill be more ftrongly confirm'd from what we have to fay concerning the word zo-Des, which is the first Greek name strictly speaking we meet with for this liquor 2. The Septuagint use this word Hai. 19. v. 10. where probably their Hebrew Copy had 30 Schekar, tho' most others, even in their time, I imagine read 750 Seker, claufura, excipulus --- or according to St. Jerom lacuna: in our translation it is fluices. all that make fluices and ponds for fish -- It is plain however that the Seventy by zúsos here mean what in other places they term outpa.

¹ See the passage quoted from St. Jerom, p. 8. and also on Isai. c. 28. Saepe diximus esse vinum quod de vineis sit, siceram autem omnem potionem, quae inebriare potest, sive illa frumento, sive hordeo, sive milio, pomorumque succo & palmarum fructu, aut quolibet alio genere conficiatur. Hesych. also tells us that since is any inebriating liquor besides wine. Elaque sives supervise sibregum i and nings immiss pisso, più it immiss si audeni, successi, successi, successi, successi.

² St. Jerom upon this place says. Notandum quod pro lacunis LXX 5%, transtulerunt quod genus est potionis ex frugibus aquaque consectum, & vulgo in Dalmatiæ, Pannoniaeque provinciis gentili barbaroque sermone appellatur Sabaium.

When this word ziges came first in use it is very difficult, nay perhaps impossible to determine. Neither Herodotus nor Xenophon (if I remember right) has it. Many learned men think it was first us'd in Ægypt, but this opinion I cannot come into, because it is plainly a Greek word, and the first name of a liquor invented there must have been Ægyptian. I am indeed furpriz'd that Herodotus gives us no name for it, because in the fame fentence where he tells us they made wine of barley, he acquaints us that they made bread of corn, and call'd their loaves xullings 1. The Seventy are the first (as I imagine) who use the word zise: after them we find it in Diod. Sic. 2 Strabo 3, Columella 4, Pliny 5, Galen 6 and others. The Etymologies of words are (I own) very often uncertain, but I can't help producing with fome confidence my own conjecture concerning this. I think it not improbable that it was the name which the Greeks form'd of that liquor when they first made war in Ægypt, or probably before that, for Herodotus 7 thinks that the Greeks long before his time made voyages into that country. Accordingly, I imagine, it is to be deriv'd from Ga, the imperative mood from Thus vivo: thus wides cadus comes from wide bibe. This conjecture will feem very probable, if we confider, that the Greeks were fo fond of drinking, that what was in other places call'd living together, they call'd drinking together: what was in Italy

Convi-

¹ Açripazium में लंब में नेश्वर्राम मातरियाद मेंद्रमाद केंद्र दोवरिया माम्मेलाद नेश्वर्रामण केंद्रम केंद्रम मान्यिक माम्मालाविक अव्यक्तिमाला. L. 2. C. 77.

^{2 0} anden Com. L. r. p. 21. & L. 4. p. 147. edit. Steph. Grac.

³ Xçurray 3 2 509m. L. 3. p. 155. edit. Cafaub.

^{4 -} pocula zythi. L. 10. v. 116. edit, Junt.

⁵ Potus zythum in Ægypto. Nat. hift. 22. c. 25.

⁶ Πιοί + 7 άπλῶν φαρμαν. διωαμ. v. 2. p. 84. edit. Bafil. 1928. Zober δερμόνης in 8cc. 8c Hefych, Zober eires sini κερθές γενέμθρες. ζώδου άλφίνυ πόνις.

⁷ L. 2. C. 43.

Convivium, was in Greece Dun money I. Every entertainment among them was a drinking bout, this they took to be living, and indeed in England we say a man lives well, who has a great deal of victuals and drink, especially of the latter consum'd, in his house. The Greeks liv'd so merrily that their manner of life became even proverbial 2. We must not therefore think it a wonder, if the drunken Greeks when they found a new liquor, which they greatly lik'd and approv'd of, gave it a name, which denoted that they took it for the liquor of Life -- The alteration of the vowel n into v is no argument against my opinion, because this change is common in other words: Your is derived from ζεω ferveo: nay ζεω, χεω, ξεω have been often written ζύω, χύω, ξύω: thus undoubtedly from καταπίλτης comes catapulta, from πίλλος, pullus, from Σίκελος, Siculus 3. And the modern Greeks pronounce an v as an e or y. Tudos they pronounce Edos or Thos. This every one knows who has convers'd at all with any of the Greek priests. -- Others derive zudos from Liw fervo, quasi Ciobes

1 We have fomething like this observation in Cicero: Bene enim majores nostri accubitionem epularem amicorum, quia vitae conjunctionem haberet, convivium nominârunt, melius, quam Graeci, qui hoc idem tum compotationem, tum concoenationem vocant; ut, quod in eo genere minimum est, id maximè probare videantur. De Senect. c.13.

2 Pergraecari is genialem agere vitam. So in Plautus

Dies noctesque bibite, pergraecamini,

Amicas emite &c. Mostell. A. I. Sc. I. v. 20. and so

Ut cum folo pergraecetur milite. Trucul. A. 1. Sc. 1. v. 69.

We say likewise in English as merry as a Greek, which the common people not understanding have chang'd into a Grig, call'd in some places a Snig, which is a small sish like an cel -- and don't show, as I can perceive, more mirth or activity than any other sish -- or than a snake or viper which it resembles in shape.

3 Salmafius takes notice of this change of vowels, and has these same examples in his notes on the Histor. August. Script. Poll. vit. Div. Claud. vol. 2. p. 383. edit. Hack. 1671.

woros.

wite it zú901: only I will just add that in Theophrastus we meet with zỹ905 itself 1.

According to some, Sabaium or Sabaia is another name for barley wine among the Dalmatians and Pannonians. That the people of these countries were us'd to make a strong drink of barley we learn from several Authors. Dio Cassius tells us that the Pannonians eat and drank barley and millet 2. St. Jerom fays that it was call'd in the barbarous language of those nations Sabaium 3, and Ammianus Marcellinus who liv'd much about the same time with St. Jerom calls it Sabaia 4: and Adrian Junius observes that the Illyrians gave it this name 5. This word Sabaium is certainly of Hebrew extraction, and is deriv'd from the verb Nap faba, which fignifies potavit, or vino fe obruit. and and fobea is us'd for a drunkard, Deut. 20. 21. which the LXX translate oir pluyer. From hence also is deriv'd Sabazius a name of Bacchus in some countries, mention'd more than once by Aristophanes. His priests were call'd ZaGo, and his nocturnal mysteries Easalia 6. Saboi as well as Evoi is the noise which that God's drunken priests and devotees made in the streets, and at their solemnities. We have these two words joyn'd together by Demosthenes, as expressing the same thing 7. The Scholiast upon Aristophanes several times acquaints us, that

¹ Cauf. Plant. L. 6. c. 15. edit. Dan. Heinfii.

² Tás 11 nes suis naj rès nivages naj issiens insien naj niven. L. 49. p. 413. edit. Leunclavii. Hanov. 1606.

^{3 —} vulgo in Dalmatia Pannoniaque Provinciis gentili barbaroque sermone appellatur Sabaism. In Isai. c. 19.

⁴ Est autem Sabaia ex hordeo vel frumento in liquorem conversis paupertinus potus. L. 26. c. 8. edit. Gronov.

⁵ In hoc genere varia lego fuisse nomina, nam Zythum dixisse Ægyptum invenio, Sabaium Illyrios. Anim. 2. 12.

⁶ Potter Archaeol. vol. 1. p. 396.

⁷ Pro corona.

indeed he tells us that this Sabazius was the Phrygian, and in another the Thracian Bacchus. In all probability Bacchus was worshipped in both these countries under the title of Sabazius, especially if what Strabo says be true, that the Phrygians were a colony from Thrace, and had their facred rites from thence 2.

The next name of this Barley liquor which I shall consider is Brutum; thus it was call'd in particular amongst the Paeonians. Hesychius writes it spoisson? We learn from Athenaeus, that this word was to be found in several ancient Authors, particularly Sophocles 4 in his Triptolemus, and Hecataeus in his Europae Periodus 5. I cannot but think this word Brutum comes from spor, which was thought amongst the ancient Greeks to be the natural cry of children, when they wanted drink, as uauuan was thought to be, when they wanted to eat. We have both these words (if I may call them words) in Aristophanes 6. And

¹ In Vesp. p. 432. Lysistr. p. 861. Aves p. 583. where he says, φαίνται is in τιρίστομε συλομίτηθρες πολισμήτε τη Δείνους ης Εποάζεις ας έπ γιες τυχείε ή τωση γρείας παιώτες παρά τ γινήθρες αθεί αυτό βάπομος το 26 ευάζεις εί βάζεις ει ποδάζει φορία. Edit. Aemilii Porti 1608. Diod. Sic. also mentions this Sabazius and his nightly and secret rites, φαιο εία Δείς ε Πέστοφίνες Δαίνουν γενίδημη, τ΄ των άνος Σπαίζευ ενεμεζέρθρες το πάν το χένιστο, αιώ τος βονίας, τὸ παράς κυπεριώς τὸ προφίες παρεσώγεση. p. 148. The Sabazia are also taken notice of. Cic. N. D. 3. 23.

² Omre mont ai deizer Genan amunge eine, uru & ra iege inufer parmiglag. p. 471.

³ Beifin, mige en i nesfis.

⁴ Beirn j' yerain i doin.

⁵ Haines per view Agern has ren see See both these passages, and some others which have this word Agern in them, in Athen. Deipnos. L. 10. p. 447.

⁶ Eigir ja Ber ange, igu grie ar mar iniger

Manuar d'ar airinneres inir en pieur ar agen. in Nub. A. c. Sc. 2.

I own that Bisetus with some others is for reading so, because the letter efeems too difficult for young children to pronounce. But I can't allow this to be a sufficient reason for excluding the effective as there is no Manufering

or also Beer. If any one do's not think this the right derivation of the word Brutum, let him consider whether it may not come from the Hebrew rand bruth which signifies cibus, alimentum, as the liquor is made of what serves likewise for food; for to use Dio Cassius's expression, men both eat and drink barley — or perhaps good ale might be thought both victuals and drink, and therefore be properly call'd bruth or nourishment. From this Hebrew word probably comes the Greek Beisley which signifies to eat.

The next name for barley wine worthy of our confideration is Curmi or Kippu. But in what country this word was chiefly us'd I don't pretend to fay. This is certain that it is in Dioscorides, who has a chapter entitl'd wip Kippusos 1. The learned Matthiolus's commentary upon that chapter is large and may be confulted by the curious. It is sometimes written Kippus according to the great Casaubon. 2. Sometimes it is called Curmen or Furmen, for it was common to consound Digamma Aeolicum with C3. Dioscorides mentions Kippus and zúsos as two sorts of liquors, and so do's Ulpian, if we take the right reading, when he is determining what the liquors are, which in law are comprehended under the title of Wine. The question is this. If a testator bequeaths to any one all the wine in his cellar, will the Executor be oblig'd to give the Legatee all the beer and ale which shall be

fcript to countenance it. Βον το λευτίον το χανθίου το τον Τ συνδίου λαλύντων μέμησην α το τοίνειο λέρ τ φωνός συμκένει. -- το 36 ς χαλεπώντεθου ακότεις στοφέρειν. Μαμμάν] άσημος φωνό Τ συνδίων λαλύντων.

¹ L. 1. c. 81.

² In Athenaeum. L. 4. 3. 13.

³ Salmasius has taken notice of this in his notes on Inscript. Herodis, p. 51. Paris. 1619. 4to. "Digamma Acolicum confundebant cum C. Curmen "& Furmen pro codem dicebant, Glossa. Curmen 20% san viru. Curmi Dio"scoridi dicitur: alibi Furmen vocatur: sic Curcilla & Furcilla vocatur: sic Culina & Fulina idem."

found

found there as it is wine made of barley? Ulpian fays neither the ale nor beer is bequeath'd, neither zythum, nor camum, (for camum read curmi) nor cervifia. What difference there was in these liquors I cannot find out from any of the ancient writers; there might be such a variety made from barley as we have at present, viz. small beer, ale and strong beer 2. As for the derivation of the word Curmi, I make no doubt but that it comes from the Hebrew vinea, for it was the wine of the country where there was not plenty of grapes.

In Spain this liquor, we are told by Pliny, was call'd Celia and Ceria 3. Florus fays that the Spaniards call'd it Ce-

1 Siquis vinum legaverit, omne continetar, quod ex vinea natum vinum permansit --- Certe Zythum quod in quibusdam provinciis ex tritico vel ex bordeo vel pane conficitur, non continebitur. Simili modo nec camum nec Cervifia continebitur. L. 9. Digeft. de trit. vino, vel ol. leg. [Lib. 33. tit. 6.] Here furely pane cannot be thought right, and therefore I would with Dalechamp read Panico, which is a kind of grain or feed like millet. Plin. Nat. Hift. L. 18. c. 7. Camum is a word which Pancirollus fays he never met with any where else, and therefore he would read carmum. Var. Lect. L. 2. c. 85. I would read Curmi. Lindenbrogius is for letting comum remain, for he fays the word is to be found in Apicius. This Apicius is a writer I own I never read, as I never concern myfelf about culinary affairs, and always carry a better fawce about me for all meats than any of that worthy Gentleman's invention: fo that I cannot confute Lindenbrogius. I would not derive camum (if there is such a word) from DI calidus, as all the Etymological writers I have feen do, but from ximm an ancient name of Ægypt, given it from the blackness of it's soil, the word in the Ægyptian language signifying the black part or pupil of the eye. See Plutarch Is. and Osir. p. 364. Chemmis [Xipper] is also the name of a city in Thebais, as Herodot. informs us, L. 2. C. 91. and fo do's Diod. Sic. L. 1. p. 11. - min at the Origina mentalle must mu i muni -

2 It is certain they had different ways of malting or brewing in different countries. So Strabo informs us, of N Coos illus & and Lorsy mag' endings (sc. Aiparkous) monit of in manis: of mag' injury 3 of and animal Africa. p. 824.

3 Ex iisdem (sc. frugibus) fiunt & potus Zythum in Ægypto, Celia & Ceria in Hispania. Nat. hist. L. 12. c. 25.

lia 1. If Pliny took those two names for the same liquor, he might possibly be mistaken: there might besides Ale be a liquor in Spain call'd Ceria (like our mead) made of honey, which word is then deriv'd from Kapier favus of which the liquor was made, or else from an Arabic word Kir, which as Martinius fays, fignifies Cera. Accordingly Diod. Siculus tells us that in Gaul they made a liquor of barley call'd Zythus, and another of honey, from washing the honeycombs, which liquor might probably enough be call'd Ceria 2. As for the derivation of the word Celia, Orofius who feems to think this liquor was made of wheat, and feveral others imagine it comes from calefacere, because the water must be boil'd before it be put upon the barley?. For my own part I cannot allow this to be the true Etymology of the word: it feems rather to be of Hebrew extraction, and to be deriv'd from קלי kali or קליא kalia 4, which properly fignifies parched corn, or parched barley, that is in truth malted barley, of which they were us'd to make their ale or strong beer, as well as

^{1 —} quum sese prius epulis, quasi inferiis, implevissent, carnis semicrudae, & celiae, sic vocant indigenam ex frumento potionem. L.a. c. 18.

² Πίημο τωπωτικούς ματι cin τ΄ περίτις τὸ στοπροφείρους ζόλου, πως τὰ πόρια πλότιστες.
το τώτων λόππλόμων χρώτους. Lib. 5. p. 211. I can't but express my surprize that the learned Casaubon should cite this passage as signifying that the Gauls us'd vessels or cups made of max, which Strabo does indeed affert of the Spaniards and Celtae, παρίτους δι κίγγους χρώτους, παθώτος πως οι Κίλτου. L. 3. p. 155. see the notes of Causaubon. But Diodorus is, in the place quoted, speaking of drink and not of vessels. This shows how cautious we ought to be in trusting to the quotations made by learned men — I will therefore here say as the learned Le Clerc does upon a like occasion. Ito nunc, & vivis dossis Veteres citantibus ad testimonium nimium credito.

³ Speaking of the Numantians he fays, Subito portis eruperunt larga prius potione usi non vini, cujus ferax is locus non est, sed succo tritici per artem confecto, quem succum à calefaciendo Celiam vocant. L. 5. c. 17.

⁴ This word is us'd several times in the old testament. Lev. 33. 14. 1 Sam. 17. 17. &cc. 25. v. 18.

we, as I hope to prove by and by. I must here add that our English word Ale comes from the same Original, tho' perhaps a true bowser would rather derive ale ab alendo it being his food and nourishment.

Cervifia is another word which was us'd by the Ancients for this barley wine. Pliny (if I am not mistaken) is the first who mentions this name for it, and he says it was so call'd in Gaul 1, so also says Adrian Junius 2. Ulpian (we have already seen) makes use of this word, as does Servius in his notes upon Virgil 3. Isidorus thinks it is deriv'd from Ceres 4. But I am entirely of Vosfius's opinion who supposes it is by a Syncope for Cerevisia, and so comes from Cereris vis 5, as it has the strength of the corn in it.

I shall take notice but of one name more and that is, Ilivov. This I would not have mention'd because it is so rarely to be met with, had it not been us'd (as we are inform'd by Athenaeus 6) by the great Aristotle himself, who tells us that barley wine was call'd Ilivov. From whence this word is deriv'd there is no difficulty in finding out. Every one must see that it comes from Ilivo bibo.

I have now thoroughly examin'd and confider'd all the remarkable names, which barley wine is call'd by, amongst the ancient Greek and Roman writers: and I am afraid by this time I have pretty well tir'd my readers, especially those who have no

¹ Cervifia in Gallia. Nat. hift. L. 25. C. 22.

² Cervifiam Gallos. Animadv. L. 2. c. 12.

³ Potionis genus est quod cervifia nuncupatur. ad Georg. L. 3. v. 380.

⁴ Cervifia à Cerere, id est, fruge vocata: est enim potio ex seminibus frumenti vario modo confecta. L. 20. c. 43.

⁵ V. Etymolog. in v. Cervifia.

⁶ Ωι φωνί Λειστίλει εἰ τή αθε μίθει τι τὰ τῶπα αρπατίπθυση εἰ τὰ αρίδιου πίπουςτις ὁι Πίου καλῶπ, λίχοι ἄτως. πλὰι ἴελοι τι συμδαίτή αθεί τὰς Τ΄ αριβῶι τὰ αρλάμθροι Πίτοι. Deipnos. L. 10. p. 447.

tast for that most excellent and useful part of learning call'd Etymology. As to the modern names of this liquor I shall take no notice of them, having indeed already mention'd some of them as they came in my way.

From the passages already quoted, it plainly enough appears, that in many parts of the world, but more especially in such countries, as were not fit for vineyards, there was a pleafant and strong liquor made of barley. That this was originally invented to supply the place of wine is plain from the nature of the thing, as it is likewise attested by several authors of Antiquity. Thus Diod. Siculus tells us that Bacchus taught men to make a strong liquor of barley in those countries where grapes would not grow 1, and likewise that the Gauls prepar'd the like liquor, because thro' the coldness of their climate they could make no wine 2, and Julian in an epigram in the Anthology address'd to beer, observes that the Celtic provinces made it for want of Vines 3, and Dio Cassius informs us that the Panonians who made a liquor of barley, from the nature of their country, could have very little wine or oyl. See L. 49. already quoted. The unfitness or incapacity of the foil, for bringing grapes to perfection, was undoubtedly (as I have already observ'd in the beginning of this treatise) the occasion of inventing beer or ale, for had all countries been capable of producing good wine, perhaps malt liquor might never have been invented, however in all probability not fo early, as we find it was. But still in process of time even in those coun-

¹ Tun dilatag rus guiças igolis på dinaglijus imbi gedt vis 4 aparitu direnas. Diod. L. 4. p. 147.

² l'adatur si retor ? mignor (sc, vines and olives) neumighes mius commandicun on ? neific. id. L. 5. p. 211.

³ _____ El Kiarm

To mig Bergier miles an'aguzier. Anthol. 1.95.

tries which abounded in grapes and wine, this barley liquor was very much drunk by the poorer fort of people: for as it was even there a cheaper liquor than wine, the poor were able to raife their drooping spirits at a lower price, and could afford to get drunk oftener with it, than they could with wine. Athenaeus tells us from Dio the Academic, that it was invented for the benefit of the poor who were not in circumstances to buy wine 1. But it did not always continue a liquor amongst the poor only, for in time when improvements were made in malting and brewing, (and no new art is presently brought to perfection) it came to be esteem'd by the richer fort of people, who could have afforded to drink a dearer liquor: and persons of the best fashion and tast frequently drank it, and that sometimes to excess. That this was the case amongst the Jews is, I think, clear from several passages in the old testament. It may with great probability be inferr'd from the prohibition which the high priest was under, as well as the inferior priefts, with regard to this liquor no less than wine: they were requir'd to abstain from both, when they went into the tabernacle to minister at divine service. And the Lord spake unto Aaron saying, Do not drink wine nor strong drink thou nor thy fons with thee, when ye go into the tabernacle of the congregation lest ye die: it shall be a statute for ever throughout your generations. Levit. 10.8. By firong drink we are here to understand the liquor I am treating of. The reason of this prohibition must certainly be, that the ministring Clergy might not at such a time and in fo facred a place behave indecently, and indeed this is what is faid in the next verse, that ye put difference between boly and unboly, and between unclean and clean. And Philo Ju-

¹ fir rès Afr milas dinguenes eine è cu ? neifin phoiphes when. L. I. fin. p. 34. - and also mues 3 involventeus Zobes. L. 4. p. 152.

daeus very justly observes upon this occasion, that sons or servants. or subjects, if they were upon any business to approach their fathers, or mafters, or governors, would be so prudent as to be sober at fuch a time, left they should blunder or mistake in any thing they should fay or do 1. As this prohibition seems to be given immediately after the unhappy affair of Nadab and Abihu the fons of Aaron, fome learned men have thought that they had both got drunk with one or other of these liquors, which occasion'd their offering strange fire before the Lord which be commanded them not, for which fin of theirs there went out fire from the Lord and devoured them and they died before the Lord. The very learned Mr. Shuckford gives another reason for this prohibition: he imagines that Aaron's beart upon the death of his two fons bad almost funk within him, and that he would have taken some refreshment to support bis spirits against the load of sorrow that now pressed beavy upon him, and that this occasioned this command now given him 2 -- I will not, for my own part, pretend to determine what was the immediate occasion of making this law --- I only argue from it that there must manifestly be some danger, lest the Priests should drink strong beer or ale to excess, even when they were to minister in the tabernacle, which plainly proves that they were used

¹ Δεσείταις μ το μετικό ε άρχυση είνεται καὶ το τό τότησε μέπεντε σφούρχελ, σφουρώ τένο το τέφου, ώς μέτι ο το τές λεγορφίες καὶ συρτερφίες Δρημέρταν. Πιελ μέθης p. 174. edit. Turneb. Parif. 1952.

² Connect. of facr. and prof. hist. v. 3. p. 183. Some may perhaps think this a very strange supposition, for a perfectly Orthodox Divine to make concerning the good high priest, and that it would much better have become a Collins or a Tindall—It may not be improper to observe here, that in Heliopolis no wine was allow'd to be brought into the temple. Oher N is in Halis with Japan dierris it has an interpretation. If keepin is families in interpretation is it would make it in the prime in the p

to this liquor at other times. We learn also from the prophet Isaiah, that both Priest and Prophet had often gone beyond the bounds of sobriety in the drinking this liquor: The priest and the prophet have erred through strong drink, they are swallow'd up of wine, they are out of the way through ftrong drink Just. c. 28. v. 7. From these passages then I conclude that this barley wine was a liquor very agreeable in itself, and drank by people of the best fashion and circumstances amongst the Jews. But the Jews were not the only people that were us'd to get drunk with it; that which Xenophon tells us he met with in Armenia, was fo strong that it was hardly drinkable without mixing water with it 1: and therefore it is not at all improbable that the men in those parts were sometimes overtaken with it. From Athenaeus we learn a great deal of the effects of it amongst the Ægyptians, fome of which are to be feen in this island at this time when it is drunk to excess. He tells us from Dio the Academic that it made them fo gay and chearful, that they fung and danc'd, and did all the foolish things, which men were used to do, when they had drunk too much wine 2. And he quotes a very remarkable passage out of Aristotle, which mentions the different manner in which grape, and barley wine operate when they have made men drunk. Those who have taken the former to excess (he fays) fall on their faces, but those, who have taken the latter, on their backs; the one is carotic and the other is carebaric. As to the truth of this observation, I have very little to say, but I cannot help taking notice that the first man, we find upon re-

I - mire augures er it mu me volle imgin. Kog. Arno. L. 4. p. 314.

^{2.} Καὶ ὅτως ἄδιθναι τὸς τῶτον αφοφεροβρυς ὡς καὶ ἄδος καὶ ὁςκᾶζ € πάντα ποιῶν ὅσος τὸς ἱξαίνου βουρβρυς. Αρεκτίλης δ' φαιν ὅτι οἱ μ΄ ἀπ' οἴνα μεθυθέντης ἱπὶ αφίσωπο φίροθαι. οἱ ἢ τ αρίθυσο πιπακήτης ἱξυπλιάζονται των καφαλάν ὁ μ΄ χδ οἶνος κυργολέρειος, ὁ ἢ κρέθνος κυρώπαφο. Lib. 1. fin. p. 34. ſee also p. 447.

cord to have been drunk, fell upon his back tho' it was grape wine, which was got into his head; he did not fall in account: and we read the same of Polyphemus in Homer

H & avandir Seis mierr vali. Odyff. 9.

In our days however, especially in this part of the world, there is no forming a judgment with certainty, how wine will operate in this respect; for, I dare say, there is hardly ever any man drunk in England with the original juice, or what Moses elegantly stiles the pure blood of the grape, Deut. c. 32. v. 14. which is to be sure the liquor which Aristotle meant by Wine. As to Ale or Strong Beer, I have been told by those who frequent wakes and revels, that it operates differently according to the difference of the sex, and is both carotic and carebaric.

I cannot recollect or find any such passage in all Aristotle's works, as Athenaeus here quotes. Speaking of the same thing in another place, he cites a treatise of Aristotle's concerning drunkenness with use. There may have been and I think undoubtedly was such a treatise once in being, for it is mention'd by Plutarch? as well as Athenaeus, but I imagine it is now lost. However there are a great many learned men among the moderns who have quoted it, as if they had seen and read

I This was the case of Noah. see Gen. 9. 21. & seqq.

² What Aristotle said upon this point might be a vulgar error in his time, and he is not the only great man who has taken up with common opinions without examination. Thus Pliny relates as a well known sact, that the dead bodies of men always float upon their backs, but those of women upon their faces, as they are supposed to have the greater share of modesty. Virorum cadavera supina stuitare, faeminarum prona, velut pudori defunctionm parcente natura. Nat. hist. L. 7. c. 17. And the learned Rhodiginus wisely imagining it to be true -- endeavours to account for it.

³ Tixapis Acominas co of ale miles. Symposiac. L. 3. Q. 3.

it ¹. My opinion is they have only read of fuch a treatife in A-thenaeus or Plutarch. And I'm afraid it is common for modern writers, in order to make a great show of learning, to take passages at second hand, and refer to books which they have never perus'd. And this may account for the blunders we find as to books and chapters in quotations from the Ancient writers.

Seeing now I have prov'd that there was in the most ancient times, an inebriating liquor in very many countries which was made of barley, perhaps the reader will expect that I should inform him how it was made, and whether they first malted the barley as we do. Here I must acknowledge, that I cannot clear up matters fo well as I could wish, but I am not without hopes in some degree of fatisfying the readers curiofity. For my own part I cannot but think they made their beer or ale of Malt. It is very plain from the writings of Moses, and of some others in the old testament that they were used some how or other to roast, or parch barley. It is said ye shall eat neither bread, nor parched corn, until the felf same day that ye have brought an offering unto your God 2. Boaz, we are also told in the book of Ruth, gave to Ruth parched corn 3. Jeffe likewise sent by David to his other fons, that were in the army, parched corn or barley 4. We have also roasted or parched barley mention'd by Aristophanes,

I Hordeum inebriare satis affirmat Aristoteles in libello De ebrietate, & Tacitus De moribus Germanorum. Tiraquill. in Alex. ab Alex. L. 3. c. 11. — Obiter id enotabimus mirum esse quod in libro de ebrietate Aristoteles prodit. Cael. Rhodig. Lect. Antiq. L. 7. c. 26. and so Cerda upon Virg. Geo. 3. 380. Inter cervisae genera Zythum celebrant Aristot. & Diodorus; ille in libro de Temulentia &c. Who that did not know better would not imagine that these learned men had read this treatise of Aristotle?

² Levit. 23. 14.

³ Ruth 2. v. 14.

^{4 1} Sam. 17. v. 17.

which he calls Kázevs. Pliny likewise tells us, that the way the Greeks made the sort of food call'd *Polenta*, was, that after they had wetted the barley, they let it lye drying one night, and the next day they parch'd or fry'd it, and then ground it. I would not have the reader imagine that I produce these passages, as absolutely, and of themselves proving, that the beer or ale of the Ancients was made of malted barley: I know they do not, because they mean only parched corn or malt which was design'd for food, and was commonly eat. But however they do most undoubtedly prove, that they manag'd their barley in a manner something like our method of making Malt. And if we

I Ader er wired warren zagers yman adarw. Nic. A. 5. Sc. 2. V. 10. And fing drinking as a woman grinding parch'd barley: where the Schol, fays, Kazens, and en nerhas mogeryphias alben N aj abedon tinte en menniphus de me-Here we may observe two things: 1. That women of old at the mill were us'd to fing for their diversion as ours do at the wash tub. This may confirm Grotius's interpretation of Jerem. 25. 10. Our translation has the found of milfiones. He interprets it vocem puellarum molam trafantium, quam imposion with Gracci vocabant. 2. It is worth observing that grinding was in the most ancient times the work and business of the women, at it is at prefent also in the East. This was the practice in Ægypt where handmills for grinding corn were invented - Even unto the first born of the maidfervant that is bekind the mill. Exod. 11.5. This illustrates what our Saviour fays, two women shall be grinding at the mill, the one shall be taken and the other left. Matth. 24. 41. Alex. ab Alexandro is therefore mistaken when he says, cum veteribus molarum nullus effet usus, even if he meant the ancient Romans. L. 3. c. 11. The great Sir Is. Newton afferts that about the time of Samuel, Myles fet up a quern or bandmill to grind corn, and is reputed the first among the Greeks, who did fo, and feems to have bad corn and artificers from Agypt. Chronol. p. 171. From Myles comes the greek word pine, the Latin mola, and the English mill.

² Antiquissimum in cibis hordeum — Polentam quoque Graeci non aliunde praeserunt. Pluribus sit haec modis. Graeci persusum aqua hordeum siccant nocte una, ac postero die frigunt, deinde molis frangunt. Nat. Hist. L. 18. c. 7.

suppose this was first done for food, it is highly probable they foon found out that this was the best method for making it into liquor too. My opinion will still further be confirm'd, when it is confider'd that their Ale or Beer always receiv'd a fermentation, which I think it would hardly have done, if the barley had not been malted, unless they had added something of a fermenting nature to it, which we do not find they did: this I take to be the meaning of Galen when he tells us that it proceeds from putrefa-Clion 1 --- Paulus Aegineta who liv'd at the latter end of the fourth century or the very beginning of the fifth, and made an abridgment of Galen's works fays the fame thing 2. And Theophrastus, who is of greater antiquity than either of them, takes notice of it's fermentation 3. Virgil uses the word Fermentum for a fermented liquor made of grain or fruits, which was in use amongst the Northern nations 4. Tacitus also tells us that the Germans had for their common drink a fermented liquor made of barleys. Pliny plainly acquaints us in one place, that they had in Gaul and Spain what we at present call yeast or barm which made their bread light 6,

Fermento atque acidis imitantur vitea forbis. Geor. 3. 379.

¹ Zibis dimineis in T nestir i runes muiscous is in in manthos sestinglio. De fimp. med. fac. v. 2. p. 54.

² Zohes orinheres ich rled vicine uni 20 dequès de un cin entrebres perforeide. L. 7. p. 108. edit. Ald. An. 1525.

³ The 3 mg ilismens of pomme ng immineres de godde dyne mediune das de di ede dinne mineres ou T needer ng T meen. De cauf. plant. L. 6. c. 15.

⁴ Hic noctem ludo ducunt & pocula laeti

Dr. Trapp interprets fermentum yeast or barm, which, he thinks, is put for the liquor which it makes — Mr. Martyn is for reading frumento without any MS. or reason to support it.

⁵ Potui humor ex hordeo aut frumento in quandam similitudinem vini corruptus. De moribus German. c. 23.

⁶ Galliae & Hispaniae frumento in potum resoluto spuma ita concreta pro sermento utuntur, qua de causa levior illis quam caeteris panis est. Nat. Hist. L.18. c. 7.

as it does ours, and in another place he lets us know that the froth of ale or beer which I suppose is the yeast, is very good for the Ladies to wash their faces with 1. -- I must not here omit what Isidorus says, because he gives us a very good description of the method they us'd of making wheat into Malt, and we may suppose the same of barley 2. He tells us that they first wetted it, after which they dry'd it, then they powder'd it, and the liquor they made of it afterwards fermented. It would be unpardonable if I was to take no notice of a remarkable paffage in Xenophon, who tells us that in the famous retreat they found in some part of Asia in houses under ground, a large quantity of barley wine, kept in great jars. In these Jars with the liquor was the barley also itself up to the brim, and there were reeds or quills, which they were to fuck the drink through 3. I wish he had given us some account of the barley whether it had been malted or no, but he do's not fo much as tell us whether it was ground or whole --- But that the Ægyptians were us'd to grind their barley for drink is plain from Hecataeus as quoted twice by Athenaeus 4.

1 Zythum in Ægypto, coelis & ceria in Hispania, cervisia & plura genera in Gallia, aliisque provinciis, quorum omnium spuma cutem faeminarum in facie nutrit. L. 22. c. ult.

2 Zythus est potio ex succo tritici per artem confecta; suscitatur enim igne vis illa germinis madesactae frugis, ac deinde siccatur, & post in farinam redacta molli succo admiscetur, quo fermento sapor austeritatis & calor ebrietatis adjicitur. L. 20. c. 43.

3 Hour d' τὸ συρεί, τὸ κερθαί τὸ ἐσσεικ, τὸ είνος κρίθνος εὁ κερντίρου ὁ εὐτον d' τὸ κόττος τὰ κρότιος τὰ κοριτίρου ἐντικος, ἐν το κοριτίρου ἐν τὸ κοριτίρου τὸ ἀντικος δ΄ ἔδος, ἐπότι τὸς δυψώς, λαθότοια τὸς τὸ κόρος ἀμούζου. Κυρ. Λεαδ. L. 4. p. 314-

4 Αίγοπτίνε δ' Εκαθαίος Σέτοφάγνε φασίο άτας, — τὰς ζ κεθαίς ός πότου αρθελιαίνουθε. p. 418. Εκρταίος όποδο αθελ Αίγοπτίου — ἐπιφίροι τὰς κερβαίς ός τὸ πόρες αρπαλούντο. p. 447. It remains now that I give some account of the inventor of this barley wine, and of the time when it was invented.

It is generally agreed upon amongst the Ancients, that the Ægyptians, who were indeed the inventors of most useful arts and sciences, and from whom most artificial good things in life have proceeded, were the first who made it. This we learn from Dio the Academic in Athenaeus 1, and Columella 2 calls it the Pelusian, and Galen 3 the Alexandrian drink. We may further collect the same from some passages already quoted — And it is worth observing that we find no mention made of it in the history of the Old Testament, till after the Children of Israel's exit out of Ægypt, where they had undoubtedly learn'd to brew and to drink it.

For this excellent liquor then the world is indebted to an old Ægyptian King; (for there was a time when Kings study'd arts and sciences, and were very useful to the nations they govern'd by consulting the good of their people, more than their own private interest.) His name was Osiris 4, who was after his death

¹ Δίων — Φιλοίνυς κỳ Φιλοπότας τὸς Λίγυπίζος βρίοθαι, εὐρεβίναι τι πας αὐτὸς βρίβαμε, ಏτι τὸς Δίρ πικαι Δίπεδικε είνυ, τ και τ΄ πριβών βρίοβρον πίνου. D. 34.

² Ut Pelusiaci proritet pocula zythi. L. 10. v. 116. edit. Juntae.

³ Aphorism. 2.

⁴ Diodorus Siculus giving an account of the actions and exploits of Ofiris fays, it his no pair from the imprise pair to his applies to the part of th

for the great good he had done his country, and mankind in general, worshipped as a God. It is no easy matter to fix exactly the time when this great man liv'd, and there have been various disputes amongst the learned concerning his age. Indeed there is nothing in antiquity more dark, or involv'd in greater obscurity and confusion than the heathen Theology, and hardly any thing more difficult to fettle, than the times, in which those heroes liv'd, who were after their deaths deify'd by their countrymen. I think most learned men who have written upon this subject have been greatly mistaken, having err'd in the fundamental principle they have built upon. The general method has been first of all to take it for granted, that the deify'd Hero is in fact some person mention'd in the Old Testament, and that the traditions concerning the great ancestors of mankind, or the records of the noble actions of ancient patriarchs, or later Jewish leaders or Kings were interwoven with the histories of the Gods, who are only suppos'd to be Scripture worthies. This is the opinion of Vossius, Bochart, Huet, Gale, Stillingsleet and many others. Upon this principle various ways have been taken by these learned men to prove a heathen God, and a patriarch to be one and the same person --- Sometimes this is done by showing some similitude between the sacred and the profane name, (and here 2 or 3 letters out of 6 or 7 are sufficient) or between the fignifications of their names in their different languages; fometimes the argument is drawn from fome fimilar exploit recorded of the one in the old testament, and of the other in profane history, or from the invention or improvement of some one art or science, attributed to them both, or from

a great distance from their country, nation & quel rès Endous ilphalistaq rès impanistires seuds et se freis. Id. p. 14.

fome fimilar accident or circumstance in their birth or educa-Instances of every one of these methods might be produc'd, which are indeed all of them fallacious and good for little. For by the fame way of arguing (as I could eafily make appear) there is hardly any great man even amongst the Greeks or Romans, nay French or English, who might not be prov'd to be a Patriarch, or Jewish worthy, whose deeds are recorded in Scripture. Nay we need defire no better proof of the little stress there is to be laid upon this way of reasoning, than the difference of Opinion amongst these men of learning, as to the patriarch who is faid to be the God, the identity being referr'd by fome to one patriarch, and by others to another --- The learned Vossius 1 supposes Bacchus to be Moses, because they are both faid to be born in Ægypt and both extremely handsome, and were alike in some other trifling circumstances. Others will have him to be Noah, because they both taught men to plant vineyards, and to make wine, whilft Bochart imagines him to be Nimrod 2. Saturn and Adam are thought by some to be the fame person, whilst Bochart has 14 parallels between Saturn and Noah. The learned Huet 3 refers most of the great actions of the deify'd heroes to Moses; according to him Saturn, Pluto, Neptune, Mercury, and many others all center in the Jewish Lawgiver; he might as easily have prov'd the same of Romulus, and Charles the 12th. With respect to our Osiris also learned men have been divided: fome fancy him to have been Mizraim 4,

2 Phaleg. 1.

¹ De origine Idolol.

³ Demonst. Evang. prop. 4. c. 4. Universa propemodum Ethnicorum Theologia ex Mose, Mossive actis aut scriptis manavit. See also Gale's Court of the Gentiles. L. 2. c.7.

⁴ Shuckford connect. v. 1. p. 205.

others Joseph 1, others Moses 2, others Esau 3 and others Sefac +. -- It would be tedious to multiply examples of this kind; but it may be proper to observe with respect to these already produc'd, that the persons in the old testament pitch'd upon for a particular heathen God, how like foever each may be thought to the God, feem very far from having any remarkable likeness to one another --- Thus it will be difficult to find out any fimilitude worth observing (for some trifling ones may certainly be found) between Mofes and Nimrod, or between Noah and Nimrod, tho' they have been all three taken, or rather mistaken for Bacchus, or between Mizraim and Efau who have been thought the same with Osiris. This opinion concerning the Heathen Theology, was probably first taken up from a principle and defign of doing honour to the facred writings of the old testament. But I cannot see that their credit is at all concern'd in the controverfy. A man may furely have a great veneration for the old testament, and yet believe there were great and wise Kings and Heroes amongst the heathens, who are not mention'd there under any name, or title whatfoever. Why may we not suppose there was once a man nam'd Bacchus, who was neither Moses, nor Noah nor Nimrod? Could there not have been a good and excellent King in Ægypt nam'd Ofiris, famous for instructing his people in agriculture and other arts and sciences who was neither Mizraim, nor Joseph, nor Moses? Certainly there might as I don't at all doubt but there was -- To all this I beg leave

¹ Voff. de Idol. L. 1. c. 29. and Stillingfleet in Orig. Sacr.

² Gale's Court of the Gentiles. L. 2. c. 27. and Huet. Dem. Evan. prop. 4. c. 4.

³ I cannot recollect who was the Author of this opinion, but the main argument for it is that Efan duelt in mount Seir. Gen. 36. 8.

⁴ Newton's Chronol. p. 22. and p. 68.

to add, that it must be allow'd possible, that the same kind of exploits might be perform'd by different men of valour in different parts of the world. Thus Joshua did great feats in Canaan, and fo did Hercules in Greece and elsewhere: nay several similar circumstances may attend the victories of two generals in distant countries and ages. Thus a victory of Joshua over the Amorites was compleated by a great and terrible hailftorm, for thus we read that it came to pass as they fled before Israel, and were in the going down to Beth-boron, that the Lord cast down great stones from beaven upon them unto Azekab, and they died: they were more which died with hailstones, than they whom the children of Israel slew with the fword. Josh. 10.11. and we are told by Pomponius Mela, that Jupiter affifted Hercules in gaining a victory by a like form 1. But it is ridiculous to argue from hence that Joshua and Hercules were one and the fame man, as Voffius has done. --- What is still perhaps more remarkable, the fame art may be invented, or however improv'd and taught by two or more persons who have never heard of one another. This I'm fatisfy'd must have been the case with respect to several arts from which the conveniences and pleasures of life are deriv'd --- Tubal-cain might be an instructor of every artificer in brass and iron in his time and country, and one Vulcan might in another country and age teach men the art of working iron into arms or tools of husbandry. The argument from the fimilitude of the name won't prove these two to be one and the same person, if even to that we should add that Tubal-cain was lame, as we read that Vulcan was. So Jubal might be the inventor of Musick, or the father

^{1 —} in quo Herculem contra Albionem & Bergiona, Neptuni liberos, dimicantem, cum tela defecissent, ab invocato Jove adjutum imbre lapidum ferunt. Credas pluisse, adeo multi passim & late jacent. Pomp. Mel. L. 2. C. 5.

of all fuch as bandle the barp and organ, as we read of him, Gen. 4.21. But certainly the fame kind of Musical instruments might be invented by another person in another country, and another age, where there was no tradition or historical account of Jubal. A man in Greece might invent the harp and organ as well as Jubal in the land of Nod. There might also be a man in one part of the world call'd Silenus noted for skill in divination, and who was us'd to ride from one place to another upon an Ass, both which things are recorded of Balaam the fon of Beor in the book of Numbers; but it is monstrously absurd to conclude from hence (as learned men have done) that Silenus and Balaam are one and the fame person. Noah likewise might plant vines in the country where he liv'd, and teach the art of making wine, and Ofiris might do the same in Ægypt an hundred years after; for it is impossible to prove they were but one person, or that they liv'd at the same time. But I shall say no more at present of this absurd, tho' general, opinion concerning the heathen Gods - I cannot however entirely omit to take notice of another opinion, which has been lately broach'd, even much more ridiculous and abfurd. The very ingenious and learned Monfr. La Pluche 1, has taken it into his head to deny that the Pagan Gods were originally either men or heavenly bodies, so that according to him there never was fuch a man as our Ofiris the inventor of Ale. He confidently afferts that Osiris, Isis, Anubis, Horus, and others were originally neither real men, nor imaginary Deities. They were (he fays) the letters of the ancient Alphabet, or the publick figns affix'd, whereby it had been agreed on to inform the people of the state of the heavens, of the order of the feasts, and the whole feries of their natural works. A strange fancy indeed! He might

¹ Histoire du Ciel, 2 voll. à Paris. 1739.

as well fay there never was fuch a man as Joseph, prime minifter to King Pharaoh, or fuch a King as Romulus, who founded Rome. This is in my judgment at one stroke destroying the credit of all ancient Histories.

It is proper now that I give my own opinion of Ofiris and of the time when he liv'd, and that in short is this --- Not a great while after Mizraim, the fon of Ham, there was in Ægypt a King nam'd Ofiris, of whom we read nothing in the books of Moses. This King did great good in that and in many other countries by teaching men the art of Agriculture, and instructing them in the different nature of foils 1. Among other things he taught them to make wine, where the land would produce grapes, but where it would not, he taught them to make a strong liquor of barley like our ale or beer. That these things were done by an Ægyptian King, who was in the language of that country call'd Ofiris, cannot be deny'd by those, who have any faith in the ancient historians; and has indeed been already prov'd. The only thing difputable in this affair (I think) is the time in which he liv'd - To place him before Mizraim the fon of Ham would be placing him too early, especially as the historians tell us that he was a native of Ægypt --- which fingle circumstance makes it sufficiently evident that he was not Mizraim himself, notwithstanding all Mr. Shuckford's elaborate arguments

1 Primus aratra manu folerti fecit Ofiris,

Et teneram ferro follicitavit humum. Tibul. L. 1. el. 8. v. 30.

Ti j Orients immorphie the rever confinent to alem. Diod. Sic. p. 9. — https://www.insperses.id.p. 11. And Dionyfius tells us that the Ægyptians were the first who introduc'd plowing and sowing.

Hom d'incient impiers bier.

Kaj aries foreires tirie allans distinum. Perieg. v. 234.

to prove the contrary ! --- I suppose therefore that he reign'd a little after Mizraim: it might perhaps be a century, or fomething more; for I wont pretend to determine a point exactly, which is so very obscure.

In placing him fo early I differ (I do it however with great reluctance) from the great Sir Isaac Newton who fixes his age above a thousand years lower than I do. He takes him to be the fame with Sefac. He was flain (Sir Isaac tells us 2) in the fifth year of Asa by his brother Japetus, whom the Ægyptians call'd Typhon, Python, and Neptune. And Orus the fon of Ofiris, by the affiftance of the Ethiopians, prevail'd and reign'd till the 15th year of Asa. I shall give two reasons for placing him so early.

In the first place it is agreed upon by the ancient historians, that Ofiris was worshipp'd in Ægypt under the figure of a bull, or a calf; for we have both these words made use of. Thus Diod. Siculus tells us that the two bulls call'd Apis and Mnevis were confecrated to him, and had divine honours pay'd them. The reason of this is certainly, because he taught men Agriculture, of which the bull or calf is a very proper emblem, being a creature of great use in that work: so the same author tells us in the same passage 3. Now this peograpment, this bull or calf

I Eudoxus in particular, as we learn from Plutarch, tells us that he was born at Bufiris - Eides N. mann rader es Algente Asgephiar, es Buriged et rupp and, i of murilde meirle pegering & Origide. Il. & Ofir. p. 359.

² Chronology - p. 22. and p. 68. and 99.

³ The 5 remieus rus ingue, rer et etoppe Copper Ame, und 7 Medin Origed un Sugar Singe & rurus ofotal un fainte frus unter auladunglaung mann Aipenflas: mura 35 en Com mis so-years advance. p. 13. The fame reason he gives in another place, The N · اللهُ اللهُ اللهُ وَ وَهِوْد مِن اللهُ وَاللهِ اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى اللهُ عَلَى ا פוידנו דער משופתום ושות שונים ושות שונים is amora ? mina. p. 55. and Monfr. Banier in a differtation fur l'origine du culte que les Egyptiens rendoient aux animaux. says, Tout le monde sait que le

wor/bip was of very great Antiquity. I make no doubt, that it was practis'd in Ægypt long before Jacob and his family fettled there: for the calf which Aaron made as a fymbol, under which the God of Ifrael was to be worthipp'd, feems to have been copy'd after that of the Egyptians 1. He made them a molten calf. Exod. 32. 4. The Jews appear in feveral infrances to have had a very great fondness for the superstitions of Ægypt; and we can conceive no other probable reason, why the calf should of all creatures at that time have been pitch'd upon, as the best symbol of God, or why the Israelites should have been highly pleas'd with it, than that they had seen it worshipp'd by the Egyptians, as the fymbol of their great God Ofiris. They had feen their abominations, and their idels wood and flone, filver and gold, which were amongst them. Deut. 29. 17. which passage feems to relate as well to the idolatry of Ægypt as that of the nations, thro' which they had passed. It is besides very probable that very many, if not the greatest part of them, had comply'd with that idolatrous worship, whilst they were settled in that country. This may be collected from what Joshua fays to them. c. 24. v. 14. put away the Gods which your fathers ferv'd on the other side of the floud, and in Ægypt: and it appears likewife from the prophet Ezekiel. c. 20. v. 7. Then faid I unto them, cast ye away every man the abominations of his eyes, and defile not yourselves with the idols of Ægypt, and also c. 23. v. 3.

hoeuf etoit parmi les Egyptiens le symbole d'Osris & Isis. Mem. de literat, tom. 6.

This was the opinion of Philo Judaeus, Zederni & Aigenhause pinelly where the given range narraecounterflow, plumps in a the given inquire the hause wing, Indian after an animal point after an and this feems to be the meaning of what St. Stephen fays, in their hearts they turned back again into Egypt saying unto Auron, make us Gods to go before us. Acts 7. 39, 40.

And

And they committed whoredoms in Egypt: and their proneness to this idolatry even afterwards is clear from the 8th of the fame chapter: neither left fbe ber abboredoms brought from Ægypt: and God tells them by the same prophet, c. 20. v. 8. they did not every man cast away the abominations of their eyes, neither did they for fake the idols of Ægypt --- I might produce feveral other arguments to prove that this calf worship was of Ægyptian original, but it would fwell this treatife too much. The case seems to have been this. Moses had been called up into the mount that he might commune with God, and receive tables of stone, and a law and commandments which God had written, and he was in the mount 40 days and 40 nights. The Ifraclites thinking his absence very long imagined that he either would not or could not ever come again, and as they had been us'd to fee the Rgyptians pay their adoration to their God under the fymbol of a calf, and had a great part of them joyn'd in that worthip, being bred up to it from their infancy, it was almost natural, that they should be defirous of having the like symbol of the God of their forefathers, who had deliver'd them from a state of bondage, and upon whom they depended for a fettlement and freedom in another country. And I am quite of the learned Mr. Warburton's opinion, that the worshipping of the living animal was not yet introduc'd. It is not improper here to obferve that Herodotus calls the Apis of the Ægyptians more than once poors I a ealf, which answers to the Hebrew word made use of by Moses y. Exod. 32. 4. It appears then sufficiently clear from what has been faid, that Ofiris must have been King in Ægypt a long time before Moses, seeing this calf worship was originally in honor of him.

¹ O N Aπις επις ε Επαφος χίντημ μέχου - Υχη Ν ε μέχος επις ε Απις καλείμετις σημεία τικόδε. L. 3. C. 28.

The

The second reason I shall mention for fixing Osiris so early is, that he is the Author or inventer of Barley wine, Ale or Beer in Ægypt as I have already prov'd; and that this was an inebriating liquor in the days of Moses, I have also made sufficiently clear from the writings of the old testament: so that he must have liv'd before the time of Moses: but (as I observ'd just now) the exact number of years is not to be found in any ancient history, and therefore I will not take upon me to determine it.

I have now faid enough concerning that excellent liquor which the Ancients made of Barley. The reader may perhaps have thought me too prolix: and yet I can affure him, 'twas next to impossible to be more brief, considering the importance of the subject, and the variety of matter which presented itself in fearching the records of Antiquity: I have purposely omitted a great number of quotations which I could have produc'd, to avoid the affectation of showing my reading. And I make no doubt, that when what I have offer'd is fairly confider'd, 'twill be easily seen, that it cou'd not, with any tolerable justice to my defign, have been contracted into a narrower compass. I have examin'd most of the names of this liquor amongst the ancients, and given the Etymologies of them. I have also shown, as well as I could, in what manner it was made, and I have besides inquir'd into the time of it's being invented, and prov'd who was the inventer of it --- However if, in treating upon fo many useful particulars, I have been too tedious, I have only to ask pardon, and to promise that I will never give myself any further trouble about Ale or Beer, unless for my own drinking.



AN

INDEX

Of the Authors quoted in the foregoing Treatife.

A Egineta Paulus.
Aeschylus.

Alexander ab Alexandro.

Ammianus Marcellinus.

Aristoteles.

Aristophanes.

Athenaeus.

Banier.

Bayle.

Bochart.

Cafaubonus.

Cicero.

Clericus.

Columella.

Demosthenes.

Dio Caffius.

Diodorus Siculus.

Dionyfius Perieg.

Dioscorides.

Florus.

Gale.

Galenus.

Grotius.

Hecataeus.

Hellanicus.

Herodotus.

Hefychius.

Hieronymus.

Homer.

Huetius.

Inscriptio Herodis.

Ifidorus.

Julianus.

Junius Adrian.

La Cerda.

Martinius.

Mela Pomponius.

Newton.

Orofius.

Pancirollus.

La Pluche.

Philo Judaeus.

Plautus.

Plinius.

Plutarch.

Pocock.

Potter.

Rhodiginus.

Salma-

Salmafius.

Septuaginta Interpp.

Servius.

Shuckford.

Sophocles, 1

Stillingfleet.

Strabo.

Tacitus.

Salme-

Testamentum Vetus.

Testamentum Novum.

Theophrastus.

Tibullus.

Tiraquellus.

Travels of the Missionaries.

Virgilius.

Ulpianus.

Voffius.

Xenophon.



a the foregoing

Hellanicas.

FINIS.

Books Printed for and Sold by James Fletcher in the Turl, OxforD.

Posts Branchick found Reider

XXXIX Articuli Ecclesiæ Anglicanæ, textibus Sacr. Script. & Patrum primævorum Testimoniis confirmati, brevibusque Notis illustrati. Adjectis insuper Nominibus Auctorum locisque in quibus Doctrina in Articulis contenta fusius explicatur. Auctore Edv. Welchman Archidiacono Cardigan.

Xenophontis Memorabilium Socratis Dictorum Libri IV, Græcè & Latinè, cum notis Integris Ernesti aliorumque selectis; nunc variis etiam novis observationibus adaucti & illustrati. Huic Editioni accedunt Capitum, Verborum & Phrasium Indices locupletissimi. Edit. Secunda Auctior & Emend.

Xenophontis de Cyri Expedit. Lib. Septem. Græca recognovit, cum Codicibus MStis & omnibus fere Libris editis contulit, plurimis in locis emendavit, Verfionem Lat. reformavit, observat. suis, Tabula Geographica & Indice Geographico auxit & illustravit; Notas Hen. Stephani, Leunclavii, Æ. Porti & Mureti recensitas & castigatas, & Variant. Lectionum delectum adjunxit Thomas Hutchinson, 8vo Edit. 2da.

Platonis Dialogi Quinque Gr. Lat. Recensuit, notisque illuftravit Nath. Forster A. M. Coll. Corp. Christi Oxon. Socius.

Appendix Liviana, continens I. Selectas Codicum MSS. & Editionum antiquarum Lectiones, præcipuas Variorum Emendationes, & Supplementa Lacunarum in iis T. Livii qui fuperfunt Libris. II. J. Freinshemii Supplementorum Libros X. in locum Decadis secundæ Livianæ deperditæ. In usum Juventutis Academicæ.

A Differtation upon the Account Suppos'd to have been given of Jesus Christ by Josephus, being an Attempt to shew that this celebrated Passage, some slight Corruptions only excepted, may reasonably be esteem'd Genuine.

Famia-

Books Printed for James Fletcher.

Famiani Stradæ Prolufiones Academicæ.

Homeri Ilias & Odyssea Græce Edit. altera, 2 vol.

A Letter to Dr. Mead concerning some Antiquities in Berk-shire, particularly shewing that the White Horse which gives Name to the Vale is a Monument of the West-Saxons, made in memory of a great Victory Obtain'd over the Danes A. D. 871. by Franc. Wise B. D. Fell. of Trinity Coll. Oxon.

Further Observations on the White Horse and other Antiquities in Berkshire, with an Account of White-leaf-Cross in Buckinghamshire. As also of the Red-Cross in Warwickshire and some other Monuments of the same kind, by Franc. Wise B.D.

Anglia Judaica: or the History and Antiquities of the Jews in England, collected from all our Historians, both Printed and Manuscript, as also from the Records in the Tower, and other publick Repositories, by D'Blossiers Tovey L.L.D. and Principal of New-Inn Hall, Oxon. 4to.

Plutarchi Demosthenis & Ciceronis Vitæ Parallelæ nunc primum separatim editæ. Græca recensuit, Latine reddidit, notis illustravit, Phil. Barton A. B. Coll. Nov. Socius.

Metilia: five de Quinario Gentis Metiliæ, è Nummis Vetustis cæteroquin minimum Notæ, Dissertatio. A Joanne Swinton A.M. ex Æde Christi Oxon. & R. S. S.

De Tabe Glandulari, five de ufu Aquæ Marinæ in Morbis Glandularum Differtatio. Auctore Ricardo Ruffel M.D.

AOFOI ENITADIOI; The funeral Orations of Thucydides, Plato, and Lysias: in Greek; with notes in English.

Calendarium Pastorale, sive Eclogæ duodecim, totidem Anni Mensibus accommodatæ; Anglice olim Script. ab Ed. Spencer; nunc autem eleganti Latino Carmine donatæ, cum figuris Æneis.

An Enquiry into the Scripture Doctrine concerning Future Punishment, occasion'd by some late writings, particulary Mr. Whiston's Discourse of Hell Torments, by Matt. Horbery D.D. Fell. of Magd. Coll. Oxon.

Books Printed for James Fletcher.

Les Chef-D'Oeuvres de P. Corneille. Savoir, le Cid, Horace, Cinna, Polyeucte, Pompee, Rodogune. Avec les jugement des Savans a la fuite de chaque Piece. Nouvelle Edition.

The Conjugation of French Verbs, with their Syntaxis, according to Father Buffier's Plan.

The Genuineness of Lord Clarendon's History of the Rebellion, printed at Oxford, vindicated, Mr. Oldmixon's Slander confuted, and the true State of the Case represented, by John Burton B. D. Fell. of Eton College.

Johannis Frederici Gronovii Notæ in Terentium. N.B. These Notes are printed from a MSS. of Dr. Bernard's in the Bodleian Library.

Oratio in Theatro Sheldoniano habita Idibus Aprilis MDCC-XLIX. Die Dedicationis Bibliothecæ Radclivianæ. A Gulielmo Lewis M. D. Ædis Christi Alumno.

Artis Logicæ Compendium, per Aldrich. Edit. Nova.



Police Printed for Yoster Fleedow.

Les Chef Decembres de l'éconsille. Servie, le Cid, Herare, Comes, Polycorde, Poppies, Rodoguna. Avec les ingranient des Savags a la faire de ringque Piecel. Nouvelle Edition.

The Chaffingstion of Prench Verba, with their Symmis, not contant to Pather Hullion's Plan.

The Continguality Let J Chardon's Hallary of the Rebellow, printed at Cadard, visilizated, Mr. Oldeniana's Slander confactly and the true State of the Cafe represental, by John Buiston R.D. Fell, of Even College.

Johnfigth Frederla Ordnoyd Note in Terentium. 1949, Thefe Notes and printed from a MED, of Dr. Benneyly in the Bolleton Library.

Oracio in Themaro Shahloriano habita Idibus Aprilis MDCC.

NLIX. Die Delicationis Bib seinere Roll diring. A Gulfelmo
Lewis M. D. Ædis Chafti Alemano.

Artis Logica Comercialism, per A 83